

# Kofferplattenspieler

Modell-Nr.: HIF1979BT



*Kofferplattenspieler mit AUX IN / USB / Bluetooth / Line OUT / USB-Aufnahme Funktion & Kopfhörerbuchse*

**Deutsche Bedienungsanleitung: Seite 1**

*Portable record player with AUX IN / USB / Bluetooth / Line OUT / USB recording function & headphone socket*

**English user manual: page 15**

Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig vor der Erst- Inbetriebnahme und verwahren Sie die Anleitung zum späteren Nachschlagen auf.



## Inhalt

<b>SICHERHEITSHINWEISE</b>	3
<b>KOPFHÖRER-WARNHINWEIS</b>	5
<b>AUFSTELLORT</b>	5
<b>GERÄTEPFLEGE</b>	6
<b>LIEFERUMFANG</b>	6
<b>AUSPACKEN UND EINRICHTEN</b>	6
<b>BEZEICHNUNG DER BEDIENELEMENTE</b>	7
<b>STROMVERSORGUNG</b>	8
<b>GERÄT EIN/AUS-SCHALTEN</b>	8
<b>LAUTSTÄRKE EINSTELLEN</b>	8
<b>FUNKTIONSMODUS EINSTELLEN</b>	9
<b>KOPFHÖRER-FUNKTION</b>	9
<b>BLUETOOTH-MODUS</b>	9
<b>PLATTENSPIELER-MODUS</b>	10
<b>USB-MODUS</b>	10
<b>AUX-IN-MODUS</b>	10
<b>LINE-OUT-FUNKTION</b>	11
<b>USB-AUFNAHME-FUNKTION</b>	11
<b>TECHNISCHE INFORMATIONEN: HIF1979BT</b>	12
<b>VEREINFACHTE EU- KONFORMITÄTSERKLÄRUNG</b>	13
<b>ENTSORGUNGSHINWEISE</b>	13
<b>GEWÄHRLEISTUNG</b>	14

	<p>Bedienungs- und Wartungsanweisungen (Service) in diesem Handbuch sind unbedingt zu befolgen. Eine Verwendung des Gerätes anders als in dieser Anleitung beschrieben, kann zu gesundheitlichen Schäden, einem Defekt des Gerätes und zum Ausschluss der Garantie führen.</p>
	<p>Um die Gefahr elektrischer Schläge auszuschließen, öffnen Sie das Gerät nicht. Das Öffnen des Gerätes führt zum Ausschluss der Garantie. Reparaturen dürfen nur von einer autorisierten Fachwerkstatt und Qualifizierten Personen durchgeführt werden. Im Inneren befinden sich keine vom Benutzer selbst instandsetzbaren Teile.</p>
	<p>Um die Gefahr elektrischer Schläge auszuschließen, dass Gehäuse auf keinen Fall öffnen. Im Inneren befinden sich keine vom Benutzer selbst instandsetzbaren Teile. Reparaturen dürfen nur von einer autorisierten Fachwerkstatt durchgeführt werden.</p>
<h1>DC-5V</h1>	<p>Dieses Gerät ist für DC 5V Netzspannung ausgelegt. Bei längerer Nichtbenutzung des Geräts ziehen Sie das Netzteil vom Gerät ab. Die Verwendung anderer Spannungen führt zum defekt des Gerätes.</p>
	<p>Das Gerät wird mit einem externen Netzteil betrieben. Um Beschädigungen am Gerät zu vermeiden verwenden Sie nur Originalzubehör, das mit den Angaben in dieser Anleitung übereinstimmt. Der Netzstecker oder Gerätestecker dient der Trennung des Gerätes vom Stromnetz und sollte jederzeit problemlos zu erreichen sein.</p>
	<p>Setzen Sie das Gerät kein Spritzwasser oder hoher Luftfeuchtigkeit aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie Vasen auf das Gerät.</p>
	<p>Stellen Sie das Gerät so auf, dass immer eine ungestörte Frischluftzufuhr sichergestellt ist. Stellen Sie das Gerät keinesfalls auf Teppiche oder in die Nähe von Gardinen auf und bauen Sie das Gerät nicht in Bücherregale ein.</p>
	<p>Setzen Sie das Gerät weder direkter Sonneneinstrahlung noch Wärmequellen wie Heizungen oder Öfen aus und stellen Sie keine offenen Flamen wie Kerzen auf das Gerät.</p>

**WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE****BITTE VOR DER BENUTZUNG SORGFÄLTIG LESEN.**

Beachten Sie die Sicherheitshinweise auf der Rückseite des Gerätes.



Warnung zur Vorbeugung vor Elektrischem Schock. Entfernen Sie keine der Abdeckungen. Keine durch den Benutzer wartbaren Teile im Gerät. Lassen Sie das Gerät durch Qualifiziertes Fachpersonal warten.



Dieses Symbol weist auf wichtige Bedienungs-/ Wartungsanweisungen von diesem Gerät in der Bedienungsanleitung hin.



Dieses Symbol weist auf die Gefahr eines elektrischen Schocks durch lebensgefährliche Spannung in diesem Gerät hin.

Befolgen Sie folgende Anweisungen:

- Benutzen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser.
- Benutzen Sie zur Reinigung ein trockenes Tuch.
- Bedecken Sie keine der Lüftungsöffnungen.
- Richten Sie das Gerät gemäß der mitgelieferten Bedienungsanleitung ein.
- Beachten Sie, dass das Kabel des Netzteils nicht gequetscht oder geknickt werden darf und vermeiden Sie die Führung des Netzkabels über scharfe Kanten.
- Trennen Sie das Gerät bei Gewitter oder längerer Nichtbenutzung von Netz.



**Halten Sie das Gerät von Spritz- und Tropfwasser fern. Es dürfen keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände auf das Gerät gestellt werden.**

**Hinweis:**

- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von offenen Hitzequellen (Öfen, Kerzen etc.) auf.

**WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE**

Dieses Gerät entspricht allen gegenwärtigen Sicherheitsbestimmungen. Die folgenden Sicherheitstipps sollen den Benutzer vor leichtsinniger Benutzung und den sich daraufhin entwickelnden Gefahren bewahren.

1. Lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät das erste Mal in Betrieb nehmen.
2. Diese Bedienungsanleitung zum späteren Nachschlagen gut aufbewahren.
3. Dieses Gerät wurde unter größter Sorgfalt hergestellt und einer strengen Endkontrolle unterzogen. Es besteht aber wie bei jedem anderen elektrischen Gerät die Möglichkeit, dass Probleme entstehen können. Trennen Sie das Gerät im Falle einer Rauchentwicklung, starker Hitzeentwicklung oder jeder anderen unnatürlichen Erscheinung sofort vom Netz.
4. Der Netzstecker oder Gerätestecker dient der Trennung des Gerätes vom Stromnetz und sollte jederzeit problemlos zu erreichen sein.
5. Verbinden Sie das Gerät nur mit einer DC 5V Stromquelle. Bei der Verwendung anderer Spannungen kann es zu Funktionsstörungen oder einem Defekt des Gerätes führen.
6. Die Netzsteckdose sollte sich in der Nähe des Gerätes befinden und muss einfach zu erreichen sein.
7. Ziehen Sie das Netzkabel am Stecker aus der Steckdose. Ziehen Sie niemals am Kabel, es könnte beschädigt werden und einen Kurzschluss verursachen.

8. Halten Sie Nagetiere vom Gerät fern, um Beschädigungen an den Kabeln zu vermeiden.
9. Um Verletzungen vorzubeugen, achten Sie darauf, dass das Stromkabel von kleinen Kindern weder erreicht noch aus der Steckdose herausgezogen werden kann.
10. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen auf. Das Gehäuse und das Kabel könnten durch den Einfluss der Wärme beschädigt werden.
11. Achten Sie beim Aufstellen des Gerätes auf einen festen und ebenen Untergrund.
12. Um das Gerät vor Blitzschlag zu schützen, trennen Sie das Gerät bei Gewitter und langer nicht Nutzung vom Stromnetz.
13. Beachten Sie beim Aufstellen des Gerätes, dass eine ausreichende Belüftung vorhanden ist. Stellen Sie das Gerät niemals in Nähe von Wärmequellen auf und verdecken Sie keine der Lüftungsöffnungen.
14. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung auf das Gerät. Bewahren Sie einen Freiraum von 5 cm (2“) zur Umgebung beim Aufstellen in einem Regal.
15. Das Gerät darf keinem Tropf oder Spritzwasser ausgesetzt werden und es dürfen keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände wie Vasen auf das Gerät gestellt werden. Nur in trockenen Regionen benutzen und benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Feuchtigkeitskondensationen entstehen kann.
16. Halten Sie Wasser oder Feuchtigkeit vom Gerät fern. Benutzen Sie das Gerät nicht in nasser oder feuchter Umgebung wie dem Bad, einer Dampfküche oder in der Nähe eines Schwimmbeckens.
17. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
18. Nur Zubehör und Ersatzteile verwenden die vom Hersteller frei gegeben sind.
19. Eine andere Verwendung als wie in dieser Anleitung beschrieben führt zum Ausschluss der Gewährleistung.
20. Dieses Gerät hat keine durch den Nutzer zu wartenden Teile. Versuche Sie nicht, dieses Gerät selbst zu reparieren. Nur qualifiziertes Servicepersonal darf die Wartung durchführen. Bei einem Defekt reklamieren Sie das Gerät bei Ihrem Händler.
21. Lassen Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt und passen Sie auf das nichts in Geräteöffnungen oder Anschlüsse des Geräts gesteckt wird. Dies kann zu Beschädigungen am Gerät und einem tödlichen elektrischen Schlag führen.
22. Flüssigkeiten, die in das Gerät gelangt sind, können ein Grund für schwerwiegende Schäden sein. Schalten Sie das Gerät „AUS“ und trennen Sie es vom Stromnetz. Setzen Sie sich mit Ihrem Händler oder dem Kundenservice in Verbindung.
23. Alle Abbildungen in dieser Bedienungsanleitung dienen ausschließlich als Beispiel und müssen nicht dem tatsächlichen Gerät entsprechen.

## **KOPFHÖRER-WARNHINWEIS**

Stellen Sie die Lautstärke des Gerätes auf ein Minimum ein, bevor Sie Kopfhörer verwenden. Eine zu hoch eingestellte Lautstärke kann über einen langen Zeitraum zur Beeinträchtigung / Schädigung des Gehörs führen. Verwenden Sie daher, um Ihr Gehör zu schonen, eine angenehme mittlere Lautstärke.

## **AUFSTELLORT**

Um eine Beschädigung des Gerätes zu vermeiden, stellen Sie das Gerät so auf, dass es einen festen und ebenen stand hat und nicht herunterfallen kann. Vermeiden Sie Stellplätze mit direkter Sonneneinstrahlung.

Um das Gerät zu pflegen verwenden Sie für die Reinigung keine Flüssigkeiten und keine Reinigungsmittel. Wenn das Gerät verstaubt ist, benutzen Sie ein weiches trockenes nicht scheuerndes Staubtuch, um das Gerät zu reinigen.

## LIEFERUMFANG

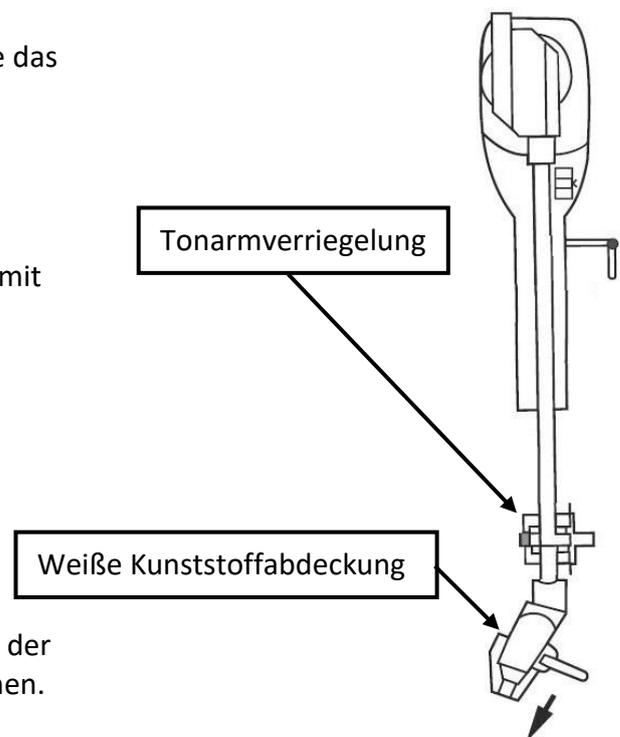
- Hauptgerät
- USB-Kabel
- Netzadapter
- Bedienungsanleitung

### Hinweis:

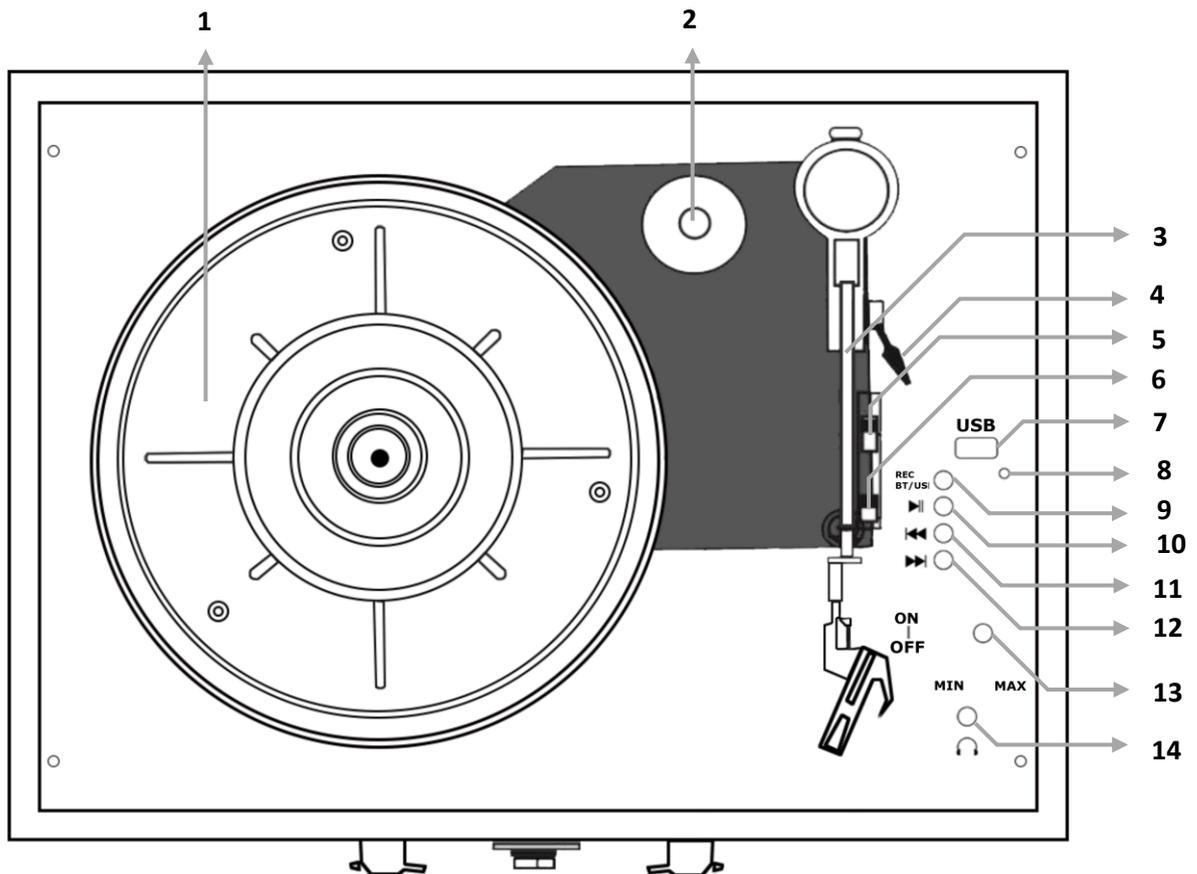
- Kontrollieren Sie den Lieferumfang auf Vollständigkeit und dass dieses unbeschädigt ist. Sollte etwas fehlen oder einen Defekt aufweisen setzen Sie sich mit unserem Kundenservice in Verbindung.

## AUSPACKEN UND EINRICHTEN

1. Nehmen Sie das Gerät und das Zubehör vorsichtig aus dem Karton und entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial vom Gerät. Kontrollieren Sie das Zubehör auf Vollständigkeit.
2. Stellen Sie das Gerät auf eine stabile, ebene Oberfläche.
3. Verbinden Sie die passende Seite vom USB-Kabel mit dem Gerät und die andere Seite mit dem Netzadapter. Anschließend verbinden Sie den Netzadapter mit einer Haushaltsteckdose.
4. Öffnen Sie den Deckel vom Plattenspieler.
5. Entfernen Sie alle Transportsicherungen (Klebestreifen usw.).
6. Entfernen Sie die weiße Kunststoffabdeckung von der Ton-Nadel, indem Sie diese in Pfeilrichtung abziehen.
7. Das Gerät ist nun für die Nutzung vorbereitet. Die Funktionen werden auf den nächsten Seiten erklärt.



## Bedienfeld am Gerät



1. Schallplattenteller

2. Schallplatten-Adapter (Puck)

3. Tonarm

4. Tonarmheber

5. Auto-Stopp-Taste (On / Off)

6. Speed Taste (33 / 45 / 78 U. min)

7. USB-Anschluss

8. Status LED

9. REC BT/USB-Taste

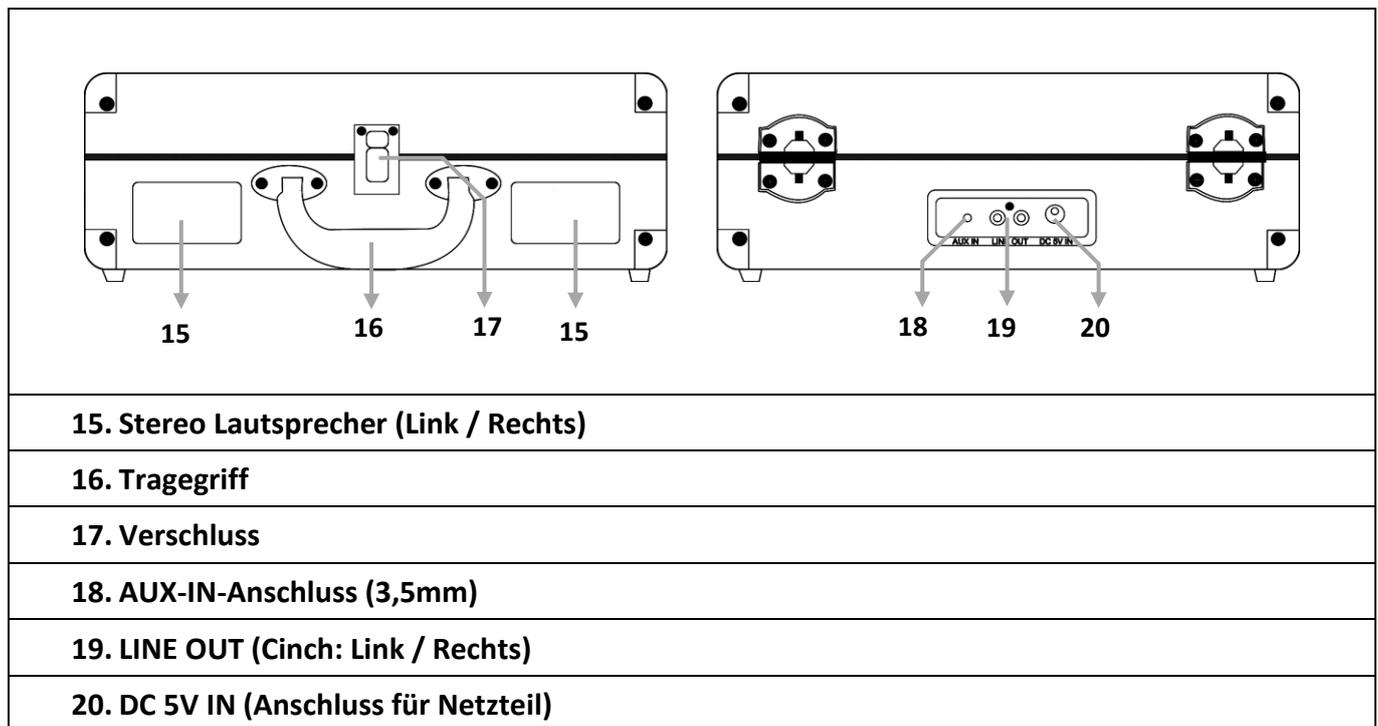
10. Wiedergabe / Pause-Taste (▶||)

11. Vorheriger-Titel-Taste (◀◀|)

12. Nächster-Titel-Taste (▶▶|)

13. On/Off-Regler & Lautstärke Regler

14. Kopfhörer-Anschluss (3,5mm)



## STROMVERSRGUNG

Verbinden Sie das Netzteil mit dem Gerät und Ihrer Haussteckdose. Beachten Sie das die Stromquelle den Werten des Netzteils entspricht. Das Gerät darf nur an ein DC 5V / 1A Netzteil angeschlossen werden.

### Hinweis:

- Ist das Gerät für ca. 15 Minuten ohne Wiedergabe schaltet das Gerät in den Standby-Modus.
- Ein zu niedrig eingestellter Lautstärke-Pegel kann zu Folge haben, dass das Gerät in den Standby-Modus schaltet.
- Um das Gerät wieder einzuschalten, wenn das Gerät im Standby-Modus ist drücken Sie die **[Wiedergabe/Pause-Taste]**.

## GERÄT EIN/AUS-SCHALTEN

### Gerät Einschalten:

Drehen Sie den **[On/Off-Regler]** Regler über den Widerstand, um das Gerät einzuschalten. Ist das Gerät eingeschaltet leuchtet die Status-LED und ein Signal-Ton ertönt.

### Gerät Ausschalten:

Drehen Sie den **[On/Off-Regler]** Regler über den Widerstand, um das Gerät auszuschalten. Ist das Gerät ausgeschaltet leuchtet die Status-LED nicht.

## LAUTSTÄRKE EINSTELLEN

Um die Lautstärke zu verändern drehen Sie den **[On/Off-Regler]** nach links oder rechts bis die gewünschte Lautstärke erreicht ist.

### Hinweis:

- Drehen Sie den **[On/Off-Regler]** nicht über den Widerstand, da das Gerät ansonsten ausgeht.

Den Funktionsmodus wählen Sie wie folgt aus:

- **Bluetooth:** Sobald das Gerät eingeschaltet ist befindet sich das Gerät im Bluetooth-Modus und sucht nach Geräten bzw. koppelt sich mit dem zuletzt verbundenen Gerät, wenn dieses in Reichweite ist.
- **USB:** Mit der **[REC BT/USB-Taste]** wechseln Sie zwischen dem Bluetooth- und USB-Modus.
- **Plattenspieler:** Um in den Plattenspieler-Modus zu wechseln legen Sie eine Schallplatte auf den Plattenteller und bewegen Sie den Tonarm über die Schallplatte.
- **AUX-IN:** Den AUX-IN-Modus erreichen Sie indem Sie ein externes Audio-Gerät per 3,5mm Audiokabel anschließen.

**KOPFHÖRER-FUNKTION**

Stecken Sie einen Kopfhörer mit einem 3,5mm Klinken-Anschluss in die Kopfhörer-Buchse unterhalb des Lautstärke-Reglers. Die integrierten Lautsprecher werden stumm geschaltet. Bitte beachten Sie die Kopfhörer Warnhinweise in dieser Anleitung.

**BLUETOOTH-MODUS**

1. Sobald das Gerät eingeschaltet ist befindet sich das Gerät im Bluetooth-Modus und sucht nach Geräten bzw. koppelt sich mit dem zuletzt verbundenen Bluetooth-Gerät das in Reichweite ist.
  - **Status-LED blinkt:** Es wird nach Bluetooth-Geräten gesucht.
  - **Status-LED leuchtet:** Ist mit einem Bluetooth-Gerät verbunden.
2. Mit der **[REC BT/USB-Taste]** können Sie zwischen dem Bluetooth-Modus und dem USB-Modus wechseln.
3. Starten Sie an Ihrem Bluetooth-Gerät z.B. Smartphone (nicht enthalten) die Bluetooth-Suche.
4. Wählen Sie in der Liste der gefundenen Geräte „**HIF1979BT**“ aus.
5. Der Kopplungsvorgang ist abgeschlossen, wenn ein Ton aus der HIF1979BT ertönt und die Status-LED permanent leuchtet.
6. Die Wiedergabe steuern Sie mit den folgenden Tasten an der HIF1979BT oder Ihrem externen Bluetooth-Gerät.
7. Während der Wiedergabe blinkt die Status-LED rot.

<b>Bluetooth-Wiedergabe-Tasten</b>	
<b>Wiedergabe / Pause-Taste (▶  )</b>	Wiedergabe pausieren und fortsetzen
<b>Nächster-Titel-Taste (▶▶ )</b>	Nächster Titel
<b>Vorheriger-Titel-Taste ( ◀◀)</b>	Vorheriger Titel

**Hinweise:**

- **Es wird nur Bluetooth Empfangen und nicht gesendet. Es können keine Bluetooth-Lautsprecher oder Bluetooth-Kopfhörer per Bluetooth mit der „HIF1979BT“ für eine externe Audio-Ausgabe verbunden werden.**
- **Eine zu niedrig eingestellte Grundlautstärke an Ihrem externen Gerät kann zu Folge haben, dass kein Sound aus der „HIF1979BT“ zu hören ist. Erhöhen Sie in diesem Fall die Lautstärke an Ihrem externen Gerät.**
- **Bluetooth hat eine Reichweite von ca. 10 Meter und funktioniert am besten im Freien.**
- **Das Gerät verbindet sich automatisch mit dem zuletzt gekoppelten Gerät falls in Reichweite.**
- **Die Grundlautstärke wird von Ihrem externen Gerät vorgegeben. Mit dem Lautstärkeregler an der HIF1979BT können Sie die Lautstärke nach justieren.**

1. Um in den Plattenspieler-Modus zu wechseln legen Sie eine Schallplatte (nicht enthalten) auf den Plattenteller auf. Der Plattenspieler-Modus hat Vorrang vor dem Bluetooth-/USB-Modus.
2. Heben Sie nun den Tonarm mit dem Tonarmheber an und bewegen Sie diesen über die Schallplatte.
3. Bitte vergewissern Sie sich, dass die weiße Transportkappe vom Tonkopf entfernt wurde.
4. Senken Sie den Tonarm mit dem Tonarmheber ab und die Wiedergabe startet.
5. Ist die Wiedergabe abgeschlossen und die Auto-Stopp-Funktion eingeschaltet wird die Wiedergabe automatisch beendet. Die Auto-Stopp-Funktion können Sie mit der Auto-Stopp-Taste Ein- oder Ausschalten. Die Auto-Stopp-Taste sitzt rechts neben der Tonarmablage.

**Hinweise:**

- **Kontrollieren Sie vor der Wiedergabe das alle Transportaufkleber entfernt wurden und dass die weiße Transportkappe vom Tonkopf abgezogen wurde.**
- **Für manche Schallplatten wird der Adapter (Puck) benötigt. Dieser befindet sich oberhalb rechts vom Plattenteller.**
- **Die Geschwindigkeit für die verschiedenen Schallplattentypen können Sie mit der [Speed-Taste] anpassen. Diese befindet sich rechts unterhalb der Tonarm-Ablage.**

**USB-MODUS**

1. Stecken Sie einen USB-Stick mit Audio-Dateien in den USB-Anschluss der HIF1979BT ein.
2. Mit der **[REC BT/USB-Taste]** können Sie zwischen dem Bluetooth-Modus und dem USB-Modus wechseln.
3. Die Wiedergabe steuern Sie mit den folgenden Tasten.

<b>USB-Wiedergabe-Tasten</b>	
<b>Wiedergabe / Pause-Taste (▶  )</b>	Wiedergabe pausieren und fortsetzen
<b>Nächster-Titel-Taste (▶▶ )</b>	Nächster Titel
<b>Vorheriger-Titel-Taste ( ◀◀)</b>	Vorheriger Titel

**AUX-IN-MODUS**

1. Schließen Sie ein 3,5mm Klinken-Kabel (nicht enthalten) an den AUX-IN-Anschluss auf der Rückseite der HIF1979BT an.
2. Das Gerät wechselt automatisch in den AUX-IN-Modus. Der AUX-IN-Modus hat Vorrang vor dem Bluetooth-/USB-/Plattenspieler-Modus.
3. Verbinden Sie die andere Seite des 3,5mm Klinken-Kabels mit Ihrem externen Audio-Gerät.
4. Starten Sie an Ihrem externen Audio-Gerät die Wiedergabe.
5. Die Musik wird nun über die HIF1979BT ausgegeben.
6. Die Wiedergabe steuern Sie an Ihrem externen Audio-Gerät.
7. Die Lautstärke Regelung steuern Sie an der HIF1979BT und dem externen Audio-Gerät.

**Hinweise:**

- **Eine zu niedrig eingestellte Grundlautstärke an Ihrem externen Gerät kann zu Folge haben, dass kein Sound aus der „HIF1979BT“ zu hören ist. Erhöhen Sie in diesem Fall die Lautstärke an Ihrem externen Gerät.**
- **Der AUX-IN-Anschluss hat Vorrang vor dem Plattenspieler-Modus und dem Bluetooth-/USB-Modus. Entfernen Sie das Audio Kabel von dem AUX-IN-Anschluss, um wieder Zugriff auf den Plattenspieler-Modus und Bluetooth-/USB-Modus zu erhalten.**

1. Schließen Sie ein Cinch-Kabel (nicht enthalten) an den LINE-IN-Anschluss auf der Rückseite der HIF1979BT an.
2. Die andere Seite verbinden Sie mit Ihrem externen Abspiel-Gerät z.B. Aktiven Lautsprecher (nicht enthalten).
3. Die Audio-Ausgabe ist in jedem Wiedergabe-Modus verfügbar.

**Hinweis:**

- **Beachten Sie das bei der LIN-OUT-Ausgabe die in der HIF1979BT integrierten Lautsprecher weiterhin aktiv sind. Regeln Sie diese bei Bedarf runter damit nur noch die externe Audioausgabe zu hören ist.**

## USB-AUFNAHME-FUNKTION

1. Stecken Sie einen USB Stick (max.32 GB / FAT32 Formatiert) in den USB-Anschluss der HIF1979BT ein.
2. Starten Sie die Musikwiedergabe (Schallplatte oder AUX-In) und drücken Sie die **[REC BT/USB-Taste]**.
3. Während der Aufnahme blinkt die Status LED rot.
4. Beachten Sie das keine Titel / Titel-Informationen erkannt werden und das die Aufnahme manuell beendet werden muss. Titel-Informationen müssen manuell am PC bearbeitet werden.
5. Um die Aufnahme zu beenden und den Titel zu speichern drücken Sie ein weiteres Mal die **[REC BT/USB-Taste]**.
6. Die LED blinkt nun nicht mehr rot.
7. Halten Sie die Taste **Wiedergabe / Pause-Taste (▶||)** für ca. 3 Sekunden gedrückt, um den aktuellen USB-Titel zu löschen.

**Hinweise:**

- **Aufnahmequalität: mp3, 128kBit/s / USB-Medium: Max. 32GB / FAT32**
- **Es werden bei der Aufnahme keine Titel / Titel-Informationen erkannt.**
- **Die Aufnahmegeschwindigkeit ist 1:1.**
- **Sie können während der Aufnahme die Lautstärke verringern da die Aufnahme nicht Lautstärke abhängig ist.**
- **Um Beschädigungen am USB Stick zu vermeiden ziehen Sie den USB Stick nur im Ausgeschalteten Zustand des Gerätes heraus.**
- **Bluetooth kann nicht auf USB aufgenommen werden.**

<b>Modell-Nr.:</b>		HIF1979BT
<b>Hersteller</b>		Reflexion
<b>Netzteil: Strom-Versorgung</b>	<b>Eingangsspannung</b>	AC: 100-230V~50/60Hz max. 0,4A
	<b>Ausgangsspannung</b>	DC: 5V / 1A, max. 5W
<b>Eingangsspannung Gerät</b>		DC: 5V / 1A
<b>Standby-Leistungsaufnahme</b>		< 0,5W
<b>Maximale Leistungsaufnahme</b>		Max. 5W
<b>Anschlüsse</b>	<b>USB-Anschluss</b>	USB 2.0, max. 32Gb (USB Stick), FAT32, mp3
	<b>Kopfhörer-Anschluss</b>	3,5mm Kopfhörer-Ausgang
	<b>AUX-IN (Eingang)</b>	3,5mm Audio-Eingang
	<b>LINE-OUT (Ausgang)</b>	Cinch (rot / weiß)
	<b>DC-5V IN (Eingang)</b>	Hohlstecker-Buchse
<b>Funktionen &amp; Modi</b>		<ul style="list-style-type: none"> <li>- Plattenspieler-Modus</li> <li>- Bluetooth-Modus</li> <li>- USB-Modus</li> <li>- AUX-IN-Modus</li> <li>- LINE-OUT-Funktion</li> <li>- Kopfhörer-Funktion</li> </ul>
<b>Plattenspieler</b>		Geschwindigkeiten: 33 / 45 / 78 U/min. Auto Stopp (ein / aus)
<b>USB-Aufnahme</b>		Mp3, 128kBit/s, max. 32Gb USB Stick
<b>Bluetooth-Spezifikationen</b>		Version: V5,1 Frequenz: 2,4GHz Sendeleistung: max. 4dBm Reichweite: 10m (Sichtlinie) Profile: A2DP
<b>Max. Musikleistung</b>		Max. Musikleistung 48W
<b>Maße (L / T / H) in mm</b>		350 x 115 x 255mm
<b>Gewicht</b>		2,48 Kg

Änderungen von Design und Spezifikationen, auch ohne Vorankündigung vorbehalten.

Hiermit erklärt UltraMedia GmbH & Co. Handels KG, dass der Funkanlagentyp HIF1979BT der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar.

<https://www.ultramedia.de/produktansicht/HIF1979BT.html>

Wir wünschen Ihnen viel Freude mit dem Gerät.

Ihr UltraMedia Team

**ENTSORGUNGSHINWEISE**

Dieses Symbol auf dem Produkt oder in der Anleitung bedeutet, dass das Gerät sowie Elektrische- und Elektronische Geräte sowie Batterien am Ende seiner Lebensdauer getrennt von Ihrem Hausmüll entsorgt werden müssen. Es gibt getrennte Sammelsysteme für das Recycling in der EU. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an die örtliche Behörde oder Ihren Händler.



Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank, dass Sie sich für eines unserer Produkte entschieden haben. Unsere Produkte unterlaufen im Zuge der Produktion einer genauen Qualitätskontrolle.

Sollte Ihnen eines unserer Geräte dennoch Anlass zur Reklamation geben, oder Sie haben Fragen zu einem unserer Geräte, rufen Sie gerne unseren Kunden-Support an.

Auf TV- und SAT Geräte geben wir eine Gewährleistung von 36 Monaten, auf DVD-portable und Audio-Geräte eine Gewährleistung von 24 Monaten ab Kaufdatum.

Außerhalb der Gewährleistung bieten wir Ihnen eine kostenpflichtige Reparatur nach Kostenvoranschlag an. Bitte setzen Sie sich vor dem Einsenden mit unserem Kunden-Support in Verbindung.

Die Gewährleistung bezieht sich auf Material und Produktionsfehler. Während der Gewährleistung wird Ihr Gerät repariert bzw. ausgetauscht. Eine Erstattung des Kaufbetrags ist durch die Firma UltraMedia leider nicht möglich. Ausgeschlossen von der Gewährleistung sind Beschädigungen, die durch unsachgemäßen Gebrauch, durch die Nutzung von Fremdzubehör, Sturz-, Staub-, Wasserschäden und Verschleißerscheinungen (z.B. Kratzer, optische Abnutzungen), die durch den Kunden oder Fremdeinwirkungen hervorgerufen worden sind.

Um die Gewährleistungsansprüche geltend zu machen, senden Sie das Gerät mit kompletten Zubehör, einer Rechnungskopie und der Fehlerbeschreibung an die unten angegebene Adresse ein. Bei Geräten denen kein Kaufbeleg beiliegt, kann leider keine Gewährleistung berücksichtigt werden. Bitte vergessen Sie für eventuelle Rückfragen nicht Ihre komplette Anschrift, eine Telefonnummer / E-Mail Adresse mit anzugeben.

Der Versand zu uns findet auf eigene Kosten statt. Unfreie Pakete können nicht angenommen werden und gehen an den Absender zurück.

Bitte verpacken Sie das Gerät transportsicher. Für Transportschäden, die auf dem Transportweg zu uns entstehen, übernimmt die Firma UltraMedia keine Haftung. Nach Erhalt Ihrer Einsendung werden wir Ihr Gerät schnellstmöglich bearbeiten und an Sie zurücksenden.

Bitte setzen Sie sich vor dem Einsenden Ihres Gerätes mit unserem Kunden-Support oder Ihrem Fachhändler in Verbindung, da sich viele Probleme auch telefonisch lösen lassen können.

UltraMedia GmbH & Co. Handels KG  
Friedrich-Penseler-Str. 28  
D-21337 Lüneburg  
[www.ultramedia.de](http://www.ultramedia.de)

[service@ultramedia.de](mailto:service@ultramedia.de)  
Tel.: +49 / (0) 4131/9239-20  
Mo.-Do.: 08:00-17:00  
Fr.: 08:00-14:30



User manual

Version: 2503

# Portable Suitcase Turntable

Model No.: HIF1979BT



*Kofferplattenspieler mit AUX IN / USB / Bluetooth / Line OUT / USB-Aufnahme Funktion & Kopfhörerbuchse*

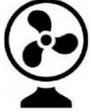
**Deutsche Bedienungsanleitung: Seite 1**

*Portable record player with AUX IN / USB / Bluetooth / Line OUT / USB recording function & headphone socket*

**English user manual: page 15**

Read the user manual carefully before using the device for the first time and keep it in a safe place for future reference.



	<p>The operating and maintenance instructions (service) in this manual must be followed. Any use of the appliance other than that described in this manual may result in damage to health, a defect in the appliance and invalidation of the warranty.</p>
	<p>To avoid the risk of electric shock, do not open the appliance. Opening the appliance will invalidate the warranty. Repairs may only be carried out by an authorised specialist workshop and qualified persons. There are no parts inside the appliance that can be repaired by the user.</p>
	<p>To avoid the risk of electric shock, do not open the housing under any circumstances. There are no parts inside that can be repaired by the user. Repairs may only be carried out by an authorised specialist workshop.</p>
<p><b>DC-5V</b></p>	<p>This device is designed for DC 5V mains voltage. If the device is not used for a longer period of time, disconnect the power supply unit from the device. The use of other voltages will cause the device to malfunction.</p>
	<p>The device is operated with an external power supply unit. To prevent damage to the appliance, only use original accessories that comply with the specifications in these instructions. The mains plug or appliance plug is used to disconnect the appliance from the mains and should be easily accessible at all times.</p>
	<p>Do not expose the appliance to splashing water or high humidity and do not place any objects filled with liquids, such as vases, on the appliance.</p>
	<p>Position the appliance in such a way that an undisturbed supply of fresh air is always ensured. Never place the appliance on carpets or near curtains and do not install the appliance in bookshelves.</p>
	<p>Do not expose the appliance to direct sunlight or heat sources such as heaters or ovens and do not place open flames such as candles on the appliance.</p>

**IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS****PLEASE READ CAREFULLY BEFORE USE.**

Observe the safety instructions on the back of the device.



Warning to prevent electric shock. Do not remove any of the covers. No user-serviceable parts in the appliance. Have the appliance serviced by qualified personnel.



This symbol indicates important operating/maintenance instructions for this appliance in the operating instructions.



This symbol indicates the risk of electric shock due to life-threatening voltage in this appliance.

Follow the instructions below:

- Do not use the appliance near water.
- Use a dry cloth for cleaning.
- Do not cover any of the ventilation openings.
- Set up the device in accordance with the operating instructions supplied.
- Ensure that the power supply cable is not crushed or kinked and avoid routing the power cable over sharp edges.
- Disconnect the appliance from the mains during thunderstorms or if it is not used for a longer period of time.



**Keep the device away from splashing and dripping water. Do not place any objects filled with liquids on the device.**

**Note:**

- Do not place the device near open heat sources (ovens, candles, etc.).

**IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

This device complies with all current safety regulations. The following safety tips are intended to protect the user from careless use and the resulting dangers.

1. Read these operating instructions carefully before using the device for the first time.
2. Keep these operating instructions in a safe place for future reference.
3. This appliance has been manufactured with the utmost care and has undergone a rigorous final inspection. However, as with any other electrical appliance, there is a possibility that problems may arise. In the event of smoke, excessive heat or any other abnormal occurrence, disconnect the appliance from the mains immediately.
4. The mains plug or device plug is used to disconnect the device from the mains and should be easily accessible at all times.
5. Only connect the device to a DC 5V power source. The use of other voltages can lead to malfunctions or a defect in the device.
6. The mains socket should be located near the device and must be easy to reach.
7. Pull the mains cable out of the socket by the plug. Never pull on the mains cable itself as it could be damaged and cause a short circuit.
8. Keep rodents away from the appliance to prevent damage to the cables.

9. To prevent injury, ensure that the power cable cannot be reached by small children or pulled out of the socket.
10. Do not place the device near heat sources. The housing and power cable could be damaged by the influence of heat.
11. Ensure that the appliance is set up on a firm and level surface.
12. To protect the appliance from lightning strikes, disconnect the appliance from the power supply during thunderstorms and when not in use for long periods.
13. When setting up the appliance, ensure that there is sufficient ventilation. Never place the appliance near heat sources and do not cover any of the ventilation openings.
14. Avoid direct sunlight on the device. Keep a clearance of 5 cm (2") to the surroundings when placing the device on a shelf.
15. The device must not be exposed to dripping or splashing water and no objects filled with liquids, such as vases, may be placed on the device. Only use in dry regions and do not use the device if moisture condensation may occur.
16. Keep water or moisture away from the appliance. Do not use the appliance in a wet or damp environment such as the bathroom, a steam kitchen or near a swimming pool.
17. Children should be supervised to ensure that they do not play with the device.
18. Only use accessories and spare parts approved by the manufacturer.
19. Any use other than that described in these instructions will invalidate the warranty.
20. This device has no user serviceable parts. Do not attempt to repair this device yourself. Only qualified service personnel may carry out maintenance. In the event of a defect, return the device to your dealer.
21. Never leave the appliance unattended and ensure that nothing is inserted into the appliance openings or connections. This can result in damage to the appliance and a fatal electric shock.
22. Liquids that have entered the device can cause serious damage. Switch the device "OFF" and disconnect it from the power supply. Contact your dealer or customer service.
23. All illustrations in these operating instructions are for example purposes only and do not necessarily correspond to the actual appliance.

## **HEADPHONE WARNING**

Set the volume of the device to a minimum before using headphones. If the volume is set too high, this can lead to hearing impairment/damage over a long period of time. Therefore, to protect your hearing, use a comfortable medium volume.

## **PLACE OF INSTALLATION**

To avoid damaging the appliance, position it so that it is stable and level and cannot fall down. Avoid locations exposed to direct sunlight.

To clean the device, do not use any liquids or cleaning agents. If the device is dusty, use a soft, dry, non-abrasive dust cloth to clean the device.

**WHAT'S IN THE BOX?**

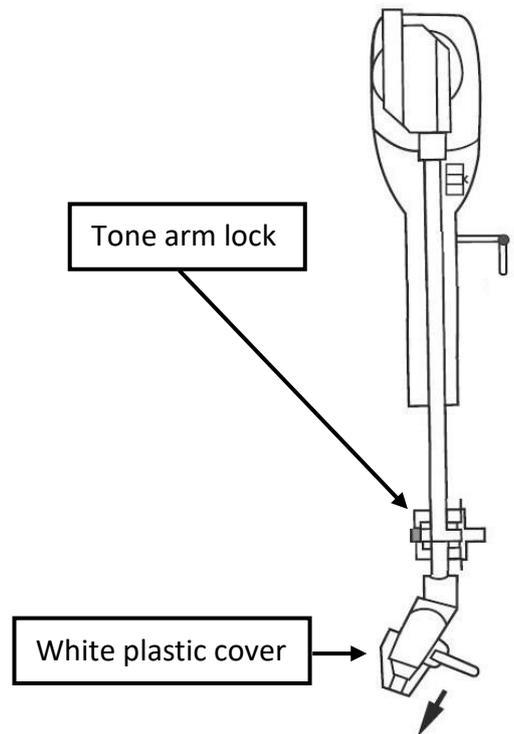
- Main unit
- USB cable
- Power adapter
- User manual

**Note:**

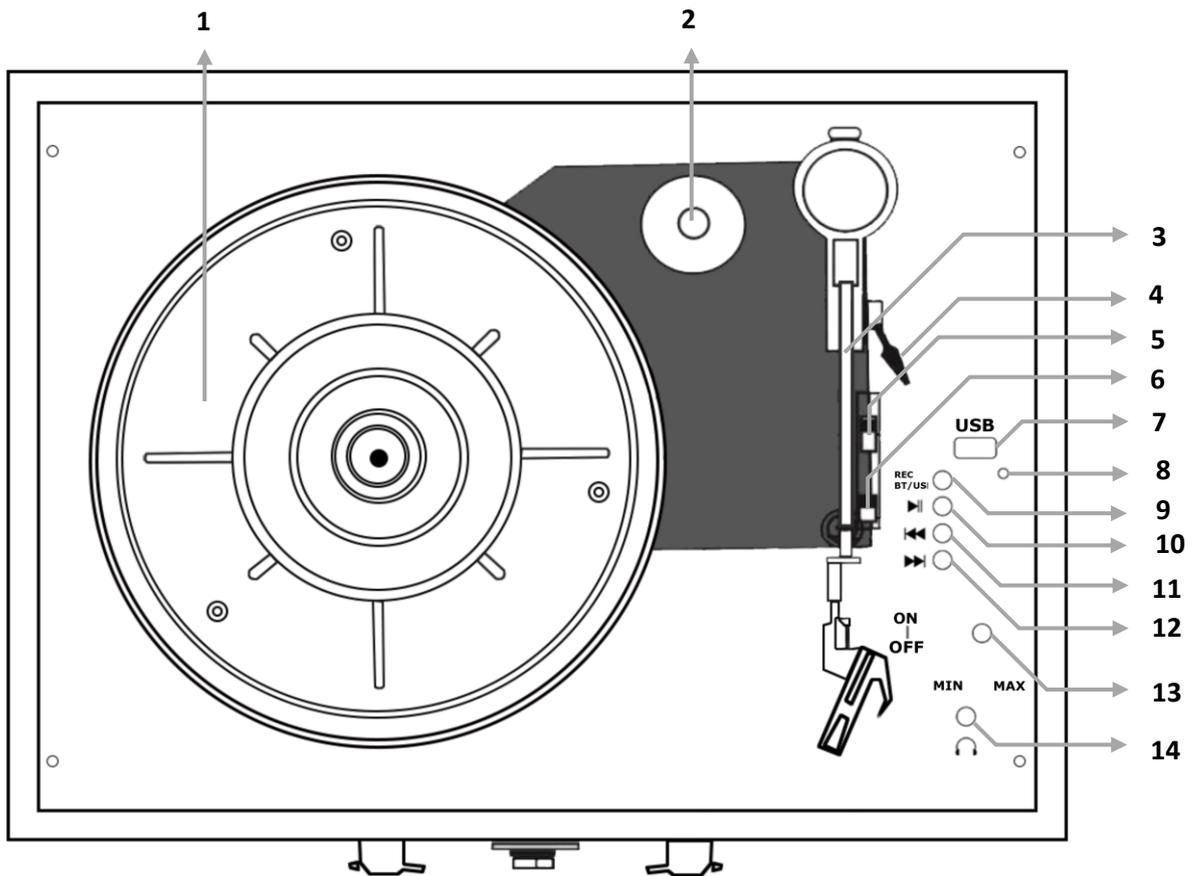
- Check that the accessories are complete and undamaged. If anything is missing or defective, please contact our customer service.

**UNPACK AND SET UP**

1. Carefully remove the device and accessories from the box and remove all packaging material from the device. Check that the accessories are complete.
2. Place the device on a stable, level surface.
3. Connect the appropriate side of the USB cable to the device and the other side to the mains adapter. Then connect the mains adapter to your household socket.
4. Open the cover of the record player.
5. Remove all transport locks (adhesive strips, etc.).
6. Remove the white plastic cover from the tone needle by pulling it off in the direction of the arrow.
7. The device is now ready for use. The functions are explained on the following pages.



**Control panel on the device**



**1. Turntable**

**2. Vinyl disc adapter (Puck)**

**3. Tone arm**

**4. tonearm lifter**

**5. auto-stop button (On / Off)**

**6. Speed button (33 / 45 / 78 rpm)**

**7. USB connection**

**8. Status LED**

**9. REC BT/USB button**

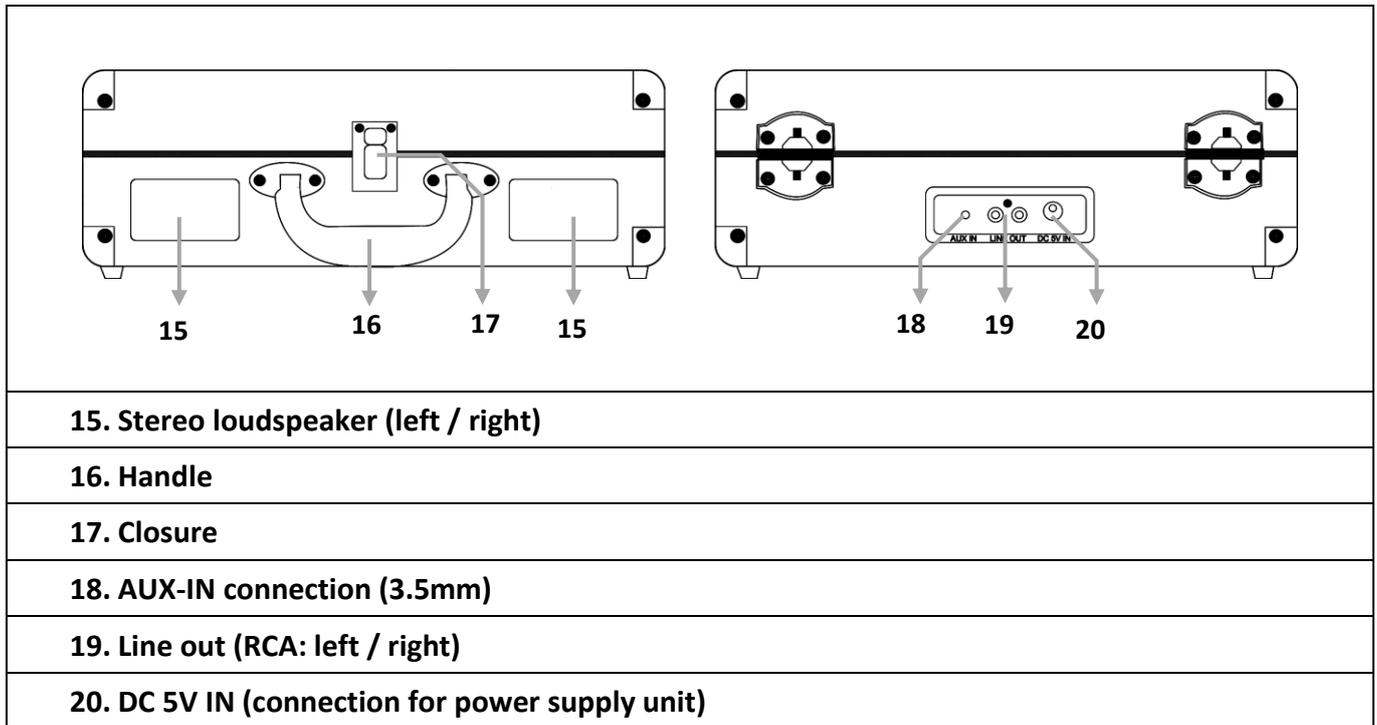
**10. Play / pause button (▶||)**

**11. Previous button (◀◀)**

**12. Next button (▶▶)**

**13. On/off control & Volume control**

**14. Headphone connection (3.5mm)**



**POWER CONSUMPTION**

Connect the power supply unit to the device and your domestic power socket. Ensure that the power source corresponds to the values of the power supply unit. The device may only be connected to a DC 5V / 1A power supply unit.

**Note:**

- If the device is not played for approx. 15 minutes, it switches to standby mode.
- If the volume level is set too low, the device may switch to standby mode.
- To switch the device on again when the device is in standby mode, press the **[Play/Pause button]**.

**SWITCH DEVICE ON/OFF**

**Switch on the device:**

Turn the **[On/Off control]** knob over the resistor to switch the device on. When the device is switched on, the status LED lights up and a signal tone sounds.

**Switch off the device:**

Turn the **[On/Off control]** knob over the resistor to switch the device off. If the device is switched off, the status LED does not light up.

**ADJUST VOLUME**

To change the volume, turn the **[On/Off control]** to the left or right until the desired volume is reached.

**Note:**

- Do not turn the **[On/Off control]** beyond the resistance, otherwise the device will switch off.

Select the function mode as follows:

- **Bluetooth:** As soon as the device is switched on, it is in Bluetooth mode and searches for devices or pairs with the last connected device if it is within range.
- **USB:** Use the [REC BT/USB button] to switch between Bluetooth and USB mode.
- **Turntable:** To switch to turntable mode, place a record on the turntable and move the tonearm over the record.
- **AUX-IN:** You can access AUX-IN mode by connecting an external audio device via a 3.5 mm audio cable.

## HEADPHONE FUNCTION

Plug headphones with a 3.5 mm jack connection into the headphone socket below the volume control. The integrated speakers are muted. Please observe the headphone warnings in these instructions.

## BLUETOOTH MODE

1. As soon as the device is switched on, the device is in Bluetooth mode and searches for devices or pairs with the last connected Bluetooth device that is within range.
  - **Status LED flashes:** Bluetooth devices are being searched for.
  - **Status LED lights up:** Is connected to a Bluetooth device.
2. Use the [REC BT/USB button] to switch between Bluetooth mode and USB mode.
3. Start the Bluetooth search on your Bluetooth device, e.g. smartphone (not included).
4. Select “HIF1979BT” from the list of devices found.
5. The pairing process is complete when a tone sounds from the HIF1979BT and the status LED lights up permanently.
6. Use the following buttons on the HIF1979BT or your external Bluetooth device to control playback.
7. The status LED flashes red during playback.

Bluetooth playback buttons	
Play / Pause button (▶  )	Pause and resume playback
Next title button (▶▶ )	Next title
Previous title button ( ◀◀)	Previous title

### Notes:

- **Only Bluetooth is received and not transmitted. No Bluetooth speakers or Bluetooth headphones can be connected via Bluetooth to the ‘HIF1979BT’ for external audio output.**
- **If the basic volume setting on your external device is too low, the result may be that no sound can be heard from the ‘HIF1979BT’. In this case, increase the volume on your external device.**
- **Bluetooth has a range of approx. 10 metres and works outdoors.**
- **The device automatically connects to the last paired device if it is within range.**
- **The basic volume is set by your external device. You can adjust the volume using the volume control on the HIF1979BT.**

1. To switch to record player mode, place a record (not included) on the turntable. Turntable mode has priority over Bluetooth/USB mode.
2. Now lift the tonearm with the tonearm lifter and move it over the vinyl record.
3. Please make sure that the white plastic cover has been removed from the sound head.
4. Lower the tonearm with the tonearm lifter and playback will start.
5. When playback is complete and the auto-stop function is switched on, playback ends automatically. You can switch the auto-stop function on or off using the auto-stop button. The auto-stop button is located to the right of the tonearm rest.

**Notes:**

- **Before playback, check that all transport stickers have been removed and that the white transport cap has been removed from the sound head.**
- **The adapter (puck) is required for some records. This is located above to the right of the turntable.**
- **You can adjust the speed for the different record types using the [Speed button]. This is located on the right below the tonearm rest.**

## USB MODE

1. Insert a USB stick with audio files into the USB port of the HIF1979BT.
2. Use the **[REC BT/USB button]** to switch between Bluetooth mode and USB mode.
3. You can control playback with the following buttons.

USB playback buttons	
Play / Pause button (▶  )	Pause and resume playback
Next title button (▶▶ )	Next title
Previous title button ( ◀◀)	Previous title

## AUX-IN MODE

1. Connect a 3.5mm jack cable (not included) to the AUX-IN connector on the back of the HIF1979BT.
2. The device automatically switches to AUX-In mode. AUX-IN mode has priority over Bluetooth/USB/record player mode.
3. Connect the other end of the 3.5mm jack cable to your external audio device.
4. start playback on your external audio device.
5. The music is now output via the HIF1979BT.
6. You control the playback on your external audio device.
7. You control the volume on the HIF1979BT and the external audio device.

**Note:**

- **If the basic volume setting on your external device is too low, the result may be that no sound can be heard from the 'HIF1979BT'. In this case, increase the volume on your external device.**
- **The AUX-IN connection has priority over record player mode and Bluetooth-/USB mode. Remove the audio cable from the AUX-IN connection to regain access to record player mode and Bluetooth-/USB mode.**

1. Connect an RCA cable (not included) to the LINE IN connector on the back of the HIF1979BT.
2. Connect the other side to your external playback device, e.g. active speakers (not included).
3. The audio output is available in any playback mode.

**Note:**

- **Please note that the loudspeakers integrated in the HIF1979BT are still active for the LIN-OUT output. If necessary, turn them down so that only the external audio output can be heard.**

## USB RECORDING FUNCTION

1. Insert a USB stick (max. 32 GB / FAT32 formatted) into the USB port of the HIF1979BT.
2. Start music playback (record or AUX-In) and press **the [REC BT/USB button]**.
3. The status LED flashes red during recording.
4. Note that no title / track information is recognised and that the recording must be ended manually. Title information must be edited manually on the PC.
5. Press the **[REC BT/USB button]** once again to end the recording and save the track.
6. The LED no longer flashes red.
7. Press and hold the **Play / Pause button (▶||)** for approx. 3 seconds to delete the current USB track.

**Notes:**

- **Recording quality: mp3, 128kBit/s / USB medium: Max. 32GB / FAT32**
- **No title / track information is recognised during recording.**
- **The recording speed is 1:1.**
- **You can reduce the volume during recording as the recording is not volume-dependent.**
- **To avoid damaging the USB stick, only remove the USB stick when the device is switched off.**
- **Bluetooth cannot be recorded to USB.**

<b>Model no:</b>		HIF1979BT
<b>Manufacturer</b>		Reflexion
<b>Power supply unit:</b>	<b>Input voltage</b>	AC: 100-230V~50/60Hz max. 0,4A
	<b>Output voltage</b>	DC: 5V / 1A max. 5W
<b>Input voltage</b>		DC: 5V / 1A
<b>Standby power consumption</b>		< 0,5W
<b>Maximum power consumption</b>		Max. 5W
<b>Connections</b>	<b>USB connection</b>	USB 2.0, max. 32Gb (USB stick), FAT32, mp3
	<b>EARPHONE</b>	3.5mm headphone output
	<b>AUX-IN (input)</b>	3.5mm audio input
	<b>LINE-OUT (output)</b>	RCA (red / white)
	<b>DC-5V IN (input)</b>	DC socket
<b>Functions &amp; Modes</b>		<ul style="list-style-type: none"> <li>- Turntable mode</li> <li>- Bluetooth mode</li> <li>- USB mode</li> <li>- AUX-IN mode</li> <li>- LINE-OUT function</li> <li>- Headphone function</li> </ul>
<b>Turntable</b>		Speeds: 33 / 45 / 78 rpm Auto stop (on / off)
<b>USB recording</b>		Mp3, 128kBit/s, max. 32Gb USB stick
<b>Bluetooth specifications</b>		Version: V5,1 Frequency: 2.4GHz Transmission power: max. 4dBm Range: 10m (line of sight) Profiles: A2DP
<b>Max. Music output</b>		Max. music power: 48W
<b>Dimensions (L / D / H) in mm</b>		350 x 115 x 255mm
<b>Weight</b>		2,48 Kg

Design and specifications are subject to change without notice.

## SIMPLIFIED EU DECLARATION OF CONFORMITY

UK

Herewith UltraMedia GmbH & Co. Handels KG that the radio equipment type HIF1979BT complies with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address.

<https://www.ultramedia.de/produktansicht/HIF1979BT.html>

We hope you enjoy using the device.

Your UltraMedia Team

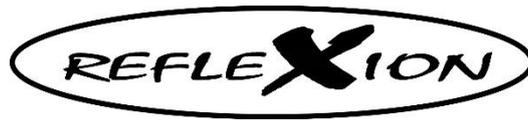


## DISPOSAL INSTRUCTIONS



This symbol on the product or in the instructions means that the appliance, electrical and electronic equipment and batteries must be disposed of separately from your household waste at the end of their working life. There are separate collection systems for recycling in the EU.

For more information, please contact your local authority or your dealer.



Dear Customer,

Thank you for choosing one of our products. Our products undergo precise quality control in the course of production. If one of our devices gives you cause for complaint, or you have questions about one of our devices, please call our customer support.

We give a 36 month warranty on TV and SAT devices, and a 24 month warranty on portable DVD and audio devices from the date of purchase. Outside of the warranty, we offer you a paid repair based on a cost estimate. Please contact our customer support before submitting.

The warranty relates to material and production defects. Your device will be repaired or replaced during the warranty period. Unfortunately, UltraMedia cannot reimburse the purchase price. Damage caused by improper use, the use of third-party accessories, falls, dust, water damage and signs of wear (e.g. scratches, optical wear and tear) caused by the customer or external influences are excluded from the guarantee.

In order to assert the warranty claims, send the device with all accessories, a copy of the invoice and the description of the fault to the address given below. Devices that do not have a proof of purchase cannot be guaranteed. Please do not forget to include your full address and a telephone number / email address for any queries.

Shipping to us takes place at your own expense. Unpaid parcels cannot be accepted and are returned to the sender.

Please pack the device securely for transport. UltraMedia assumes no liability for damage in transit that occurs on the way to us. After receiving your submission, we will process your device as soon as possible and send it back to you.

Before sending your device in, please contact our customer support or your specialist dealer, as many problems can also be solved over the phone.

UltraMedia GmbH & Co. Handels KG  
Friedrich-Penseler-Str. 28  
D-21337 Lüneburg  
[www.ultramedia.de](http://www.ultramedia.de)

[service@ultramedia.de](mailto:service@ultramedia.de)  
Phone: +49 / (0) 4131/9239-20  
Mon.-Thu.: 08:00-17:00  
Fri.: 08:00-14:30